ACORDO ESPECÍFICO DE INTERCÂMBIO DE ESTUDANTES QUE ENTRE SI CELEBRAM A UNIVERSIDADE FEDERAL DO RIO DE JANEIRO E A [INSTITUIÇÃO]

A **UNIVERSIDADE FEDERAL DO RIO DE JANEIRO**, pessoa jurídica de direito público e autarquia de regime especial, segundo seu Estatuto, com sede na Cidade do Rio de Janeiro, na Rua Antônio Barros de Castro, 119, Parque Tecnológico, Cidade Universitária, CEP 21.941-853, Rio de Janeiro, RJ - Brasil, inscrita no CNPJ sob o n.º 33.663.683/0001-16, doravante designada **UFRJ**, representada por seu Reitor, **Prof.** **Roberto de Andrade Medronho**

O(a) **[INSTITUIÇÃO]**, com sede em [endereço completo], doravante designado(a) **[SIGLA]**, neste ato representado(a) por seu [cargo], [Nome completo],

Doravante referidos conjuntamente como as "partes" ou individualmente como a "parte", concordam em executar este Acordo Específico que se regerá pelas seguintes cláusulas e condições:

CLÁUSULA PRIMEIRA – DOS OBJETIVOS

O presente Acordo Específico visa a estabelecer o intercâmbio de estudantes entre as partes.

CLÁUSULA SEGUNDA – DA EXECUÇÃO do intercâmbio de estudantes

As partes acordam o seguinte:

1. O intercâmbio de estudantes deverá ser administrado pela Superintendência Geral de Relações Internacionais (Seção de Mobilidade) na UFRJ e pela sua homóloga em cada parte;
2. Cada parte poderá nomear até 05 estudantes graduandos ou pós-graduandos para intercâmbio a cada 12 meses;
3. O número de estudantes em intercâmbio pode variar em qualquer ano, desde que o equilíbrio de intercâmbio seja alcançado durante a vigência deste instrumento;
4. Os estudantes nomeados pela instituição de origem serão aceitos para intercâmbio pela instituição anfitriã;
5. A instituição anfitriã se reserva o direito de indeferir as candidaturas dos estudantes nomeados pela instituição de origem, justificando o indeferimento;
6. O(a) estudante em intercâmbio pode permanecer na instituição anfitriã por um período de, no mínimo, 06 e, no máximo, 18 meses;
7. Todo crédito acadêmico obtido pelo(a) estudante em intercâmbio durante sua estada na instituição anfitriã será transferido para a instituição de origem em concordância com o regulamento da instituição de origem;
8. A instituição anfitriã emitirá os documentos cabíveis a cada estudante em intercâmbio para a emissão de visto de estudante, em concordância com as leis em vigor. É de responsabilidade de cada estudante em intercâmbio obter o visto de estudante em seu país de origem em tempo hábil;
9. Serão pagas taxas à instituição de origem e a instituição anfitriã deverá isentar os estudantes em intercâmbio do pagamento de taxas;
10. Os estudantes em intercâmbio se beneficiarão dos serviços da instituição anfitriã, como bibliotecas, laboratórios, etc., assim como um estudante regular;
11. Caberá aos estudantes em intercâmbio pagar todas as outras despesas, incluindo os custos com visto, movimentação e acomodação;
12. O(a) estudante em intercâmbio deverá providenciar seus próprios seguros de saúde, acidente, repatriação e responsabilidade civil.

CLÁUSULA TERCEIRA – DOS COORDENADORES

Para supervisionar a execução das atividades previstas neste Acordo Específico, estabeleceu-se como coordenadores:

* **[Nome completo]**, do(a) [Instância ou Unidade Acadêmica] (UFRJ); e
* **[Nome completo]**, do(a) [Instância ou Unidade Acadêmica] ([SIGLA DA INSTITUIÇÃO]).

CLÁUSULA QUARTA – DA RESOLUÇÃO DE CONTROVÉRSIAS

O presente Acordo é produto da boa fé, em razão do que a resolução de possíveis controvérsias inerentes à sua interpretação e execução se transferirá a uma comissão paritária formada pelos coordenadores deste instrumento, por outros representantes das partes ou pessoas a quem lhes delegue, sem custo para as partes. Entretanto, quando as controvérsias não puderem ser resolvidas de maneira amigável, as partes elegem o foro do domicílio do réu para dirimi-las. O foro da Justiça Federal na cidade do Rio de Janeiro será competente para dirimir eventuais dúvidas oriundas do presente Acordo quando o réu tiver domicílio no Brasil.

CLÁUSULA QUINTA – DAS ALTERAÇÕES E DOCUMENTOS ADICIONAIS

1. As emendas ou alterações de qualquer natureza serão estabelecidas em Termos Aditivos, que se tornarão parte integrante deste Acordo mediante assinatura dos representantes legais das partes;
2. Independentemente de transcrição, o Plano de Trabalho e documentos adicionais similares, com seus respectivos cronogramas de execução, são parte integrante deste Acordo.

CLÁUSULA SEXTA – DA VIGÊNCIA E DENÚNCIA

Este Acordo entrará em vigor na data da última assinatura e terá a duração de cinco (05) anos.

1. Caso este Acordo permaneça sem atividade durante todo o período de vigência será considerado expirado;
2. No caso de este Acordo continuar ativo, as partes poderão renová-lo por meio de Termos Aditivos;
3. Qualquer uma das partes poderá denunciar este Acordo a qualquer tempo por acordo mútuo ou aviso por escrito à(s) outra(s) parte(s) com seis meses de antecedência.
   1. Em nenhum caso essa denúncia afetará as atividades que se encontrem em andamento antes da data efetiva da expiração.

CLÁUSULA SÉTIMA – DA PUBLICAÇÃO

Objetivando dar publicidade aos atos públicos, o extrato do presente Acordo será publicado pela UFRJ no “Boletim da UFRJ” e no Diário Oficial da União.

E POR ESTAREM AS PARTES DE ACORDO com o conteúdo e condições acima, assinam os quatro (04) exemplares deste Acordo, dois (02) em português e dois (02) em espanhol, que as partes reconhecem como autênticos.

|  |  |
| --- | --- |
| **Prof. Roberto de Andrade Medronho**  Reitor - UFRJ  \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_  Em \_\_\_/\_\_\_/\_\_\_\_\_\_ | **Nome**  [Cargo] – [SIGLA]  \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_  Em \_\_\_/\_\_\_/\_\_\_\_\_\_ |

CONVENIO ESPECÍFICO DE INTERCAMBIO DE ESTUDIANTES QUE CELEBRAN LA UNIVERSIDADE FEDERAL DE RÍO DE JANEIRO Y LA [SIGLA]

La **UNIVERSIDAD FEDERAL DE RÍO DE JANEIRO**, una entidad legal regida por el derecho público y una autarquía de régimen especial, de acuerdo con su Estatuto, con sede en la ciudad de Río de Janeiro, en la Avenida Pedro Calmon, 550, Ciudad Universitária, Ilha do Fundão, Rio de Janeiro, RJ, Brasil, identificación fiscal CNPJ 33663683/0001-16, en lo sucesivo **UFRJ,** representada por su Rector, **Prof.** **Roberto de Andrade Medronho**

La **[*Institución*],** con domicilio social en [*dirección*], en lo sucesivo **[*sigla*],** representada en este acto por su [*nombre del representante*]**,**

En lo sucesivo colectivamente "partes" o individualmente "parte", acuerdan ejecutar este Convenio Específico que se regirá por los siguientes términos y condiciones:

CLÁUSULA PRIMERA – DE LOS OBJETIVOS

Este Convenio Específico tiene como objetivo establecer el intercambio de estudiantes entre las partes.

CLÁUSULA SEGUNDA – DE LA EJECICIÓN del intercambio de estudiantes

Las partes acuerdan como sigue:

1. El intercambio de estudiantes será administrado por la Superintendencia General de Relaciones Internacionales (Sector de Movilidad) de la UFRJ y por su parte homóloga en cada parte;
2. Cada parte puede nominar hasta xx estudiantes de Grado o estudiantes de Posgrado para intercambio cada 12 meses;
3. El número de Estudiantes en Intercambio puede variar en cualquier año, con tal que se alcance el equilibrio del intercambio durante la vigencia de este instrumento;
4. Los estudiantes nominados por la Institución de Origen serán aceptados para el intercambio por la Institución de Destino;
5. La Institución de Destino se reserva el derecho de rechazar las solicitudes de los estudiantes designados por la Institución de Origen, justificando el rechazo;
6. El estudiante de intercambio puede permanecer en la Institución de Destino por un período de al menos 06 y un máximo de 18 meses;
7. Cada crédito académico obtenido por el Estudiante en Intercambio durante su estancia en la Institución de Destino será transferido a la Institución de Origen de conformidad con las reglas de la Institución de Origen;
8. La Institución de Destino emitirá los documentos necesarios a cada Estudiante en Intercambio para la emisión de la visa de estudiante, de conformidad con las leyes en vigor. Es la responsabilidad de cada Estudiante en Intercambio obtener una visa de estudiante en su país de origen en tiempo y forma;
9. Cualquier tarifa o matrícula se pagarán a la Institución de Origen (si corresponde) y la Institución de Destino deberá eximir a los Estudiantes en Intercambio de pagarlas;
10. Los Estudiantes en Intercambio se beneficiarán de los servicios de la Institución de Destino, tales como bibliotecas, laboratorios, etc., así como un estudiante regular;
11. Los Estudiantes en Intercambio serán responsables de pagar todos los demás costos, incluidos los de visado y viaje;
12. El Estudiante en Intercambio debe proporcionar su propio seguro salud, accidente, repatriación y responsabilidad civil.

CLÁUSULA TERCERA – DE LOS COORDINADORES

Con el fin de supervisar la ejecución del programa de intercambio en virtud del presente Convenio Específico, se establecieron como coordinadores:

* **[Nombre del encargado]**, de la [Unidad Académica] (UFRJ); y
* **[Nombre del encargado]**, de la [Unidad Académica] ([**sigla]).**

CLÁUSULA cUARTA – DE LA RESOLUCIÓN DE CONFLICTOS

Este Convenio es un producto de buena fe y, como resultado, la solución de cualquier conflicto inherente a su interpretación y ejecución será transferida a una comisión paritaria formada por los coordinadores de este instrumento, otros representantes de las Partes o personas a quienes se les delegue, sin costo para las partes. Sin embargo, cuando los conflictos no puedan resolverse de forma amistosa, las partes eligen el foro del domicilio del demandado para mitigarlas. El tribunal federal de la ciudad de Río de Janeiro tendrá jurisdicción para decidir sobre cualquier conflicto que surja del presente Convenio cuando el demandado esté domiciliado en Brasil.

CLÁUSULA QUINTA – DE LAS ALTERACIONES Y DOCUMENTOS ADICIONALES

1. Las alteraciones o modificaciones de cualquier tipo se establecerán a través de adendas, que se convertirán en una parte integral de este Convenio mediante la firma de los representantes legales de las Partes;
2. Independientemente de transcripción en ese sentido en este documento, el Plan de Trabajo y los documentos adicionales similares, con sus respectivos cronogramas de ejecución, son una parte integrante del presente Convenio.

CLÁUSULA SEXTA – DE LA VIGENCIA Y RESCISIÓN

El presente Convenio entrará en vigor en la fecha de la última firma y tendrá una validez de cinco (05) años.

1. Siempre y cuando este Convenio permanezca sin actividad durante todo el periodo de vigencia, se considerará caducado;
2. Siempre y cuando este Convenio sea necesario todavía, las Partes podrán renovarlo a través de adendas;
3. Cualquiera de las partes puede rescindir este Convenio en cualquier momento mediante acuerdo mutuo o notificación por escrito a la otra parte con seis meses de antelación.
4. En ningún caso, esta rescisión afectará las actividades que están en progreso antes de la fecha efectiva de rescisión.

CLÁUSULA SÉpTIMA – DE LA PUBLICACIÓN

Con el objetivo de dar publicidad a los actos públicos, el Extracto del presente Convenio será publicado por la UFRJ en el Boletín Informativo de la UFRJ y en el Boletín Oficial de Brasil.

Y en prueba de conformidad con todo lo que antecede, firman cuatro (04) ejemplares de este Convenio, dos (02) en portugués y dos (02) en español, que las partes reconocen como auténticos.

|  |  |
| --- | --- |
| **UFRJ** | [Institución] |
| **\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_**  **Prof. Roberto de Andrade Medronho,**  Rector  \_\_\_\_/\_\_\_\_/\_\_\_\_\_\_ | **\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_**  **[Nombre del encargado],**  [Cargo]  \_\_\_\_/\_\_\_\_/\_\_\_\_\_\_ |